

Abbaye de la Fille-Dieu, le 19 Mai 1925



Domine Carissim,

Il m'est échappé une faute dans ma dernière lettre : si quis, pour si aliquis. Aussi je préfère me servir de français. Quand je suis pressé, il n'est pas prudent d'écrire en LV.

Dans une lettre, cela ne tire pas à conséquence. Mais jusque dans ma brochure s'est glissée une faute intolérable, et puisqu'il me faut la corriger, j'y ajoute quelques autres détails secondaires.

Donc s'il n'est pas déjà trop tard, n'hésitez-vous pas la bonté de faire imprimer une petite feuille (2000 exemplaires) que l'on collerait à l'intérieur de la brochure.

Faire les 1700 exemplaires que vous devez
m'envoyer, je puis faire ce travail moi-même.

Envoyez-moi la note avec l'épreuve.

C'est bien vous donner d'ennuis. Cependant
si je ne corrige pas mon erreur, on me
reprochera surtout que mon n° 46 ne
s'accorde pas avec mon n° 48.

Ceux qui ne savent point nos langues
européennes sont trompés par les mots
de ce genre, delectabil, terribil, flebil,
lamentabil. Je garde au contraire visibil,
divisibil, possibil, amabil, incurabil,
infallibil, qui indiquent la possibilité,
et pas autre chose.

S'il est trop tard, mettez cette petite feuille
à côté de la n° de l'Academia-prochante.
et envoyez-moi à part les 1700 qui me reviennent.

Merci beaucoup & Salutations cordiales.

Consocio F. Gabriel Fille-Dieu

Romont Suisse